

TomTom Golfer 2 and TomTom Golfer 2 SE Brugervejledning

3.0



Indhold

Velkommen	4
<hr/>	
Sådan kommer du i gang	5
<hr/>	
Dit ur	7
<hr/>	
Om dit ur	7
Rengøring af uret	8
Sådan bruges USB-docken	8
Urstatus.....	8
Om delvis nulstilling.....	9
Om Sluk-nulstilling.....	9
Om nulstilling til fabriksindstillinger	10
Sikkerhedskopiering af dine golfrunder	10
<hr/>	
Gå en runde golf	12
<hr/>	
Hurtigstart: Det første hul	12
Sådan vælger du en bane	13
Opdatering af oplysninger om golfbanen	13
Sådan sætter du en runde på pause, stopper en runde eller genoptager den	14
Rapportering af en ændring til en bane	14
<hr/>	
Doglegs	15
<hr/>	
Sådan skal du forstå doglegs på dit ur	15
<hr/>	
At lave et layup-slag	17
<hr/>	
Lave layup-slag med dit ur	17
Visningerne Layup og Green	18
<hr/>	
At nærme sig greenen	19
<hr/>	
At nærme sig greenen med uret	19
Visningerne Layup og Green	19
<hr/>	
Hazards	21
<hr/>	
Sådan skal du forstå hazards på dit ur	21
Zoom ind på en forhindring.....	22
<hr/>	
Scoring	24
<hr/>	
Scoring med dit ur	24
Visning af tidligere scorer	25
Sletning af scorekort fra uret.....	26
<hr/>	
Automatisk registrering af slag	27
<hr/>	
Om automatisk registrering af slag	27

Sådan registrerer du et slag manuelt.	27
Fjernelse af registreret slag	28
Overvågning af din aktivitet	29
Om sporing af aktiviteter.....	29
Sådan indstiller du et dagligt aktivitetsmål.....	29
Sådan deaktiveres overvågning af din aktivitet	29
Overvågning af din aktivitet	30
Indstillinger	31
Om Indstillinger	31
Om.....	31
Ur	31
Tracker	32
Telefon	32
Flytilstand.....	34
Valg.....	34
Profil	35
Standards.....	35
TomTom Sports-konto	36
TomTom Golfer-mobilapp	37
TomTom Sports Connect	39
Ordliste	40
Tilføjelse	42
Copyright-bemærkninger	47

Velkommen

Denne brugervejledning forklarer alt, hvad du skal vide om dit TomTom Golfer ur. Dit TomTom Golfer kan anvendes til normalt slagspil, også kaldet medaljespil.

Hvis du vil læse en hurtig gennemgang af de vigtigste oplysninger, anbefaler vi, at du læser [Sådan kommer du i gang](#). Den dækker download af TomTom Sports Connect og brug af USB-docken.

Hvis du har en smartphone, vil du sikkert også gerne downloade TomTom Golfer-appen gratis fra den appbutik, du normalt bruger, ved at gå til tomtom.com/app.

Det er fint at begynde her, hvis du vil have oplysninger om, hvad du kan se på uret, og hvordan du bruger det:

- [Om dit ur](#)
- [Hurtigstart: Det første hul](#)
- [Overvågning af din aktivitet](#)
- [Indstillinger](#)

Tip: Du kan også finde ofte stillede spørgsmål (FAQ) på tomtom.com/support. Vælg din produktmodel på listen, eller indtast et søgeord.

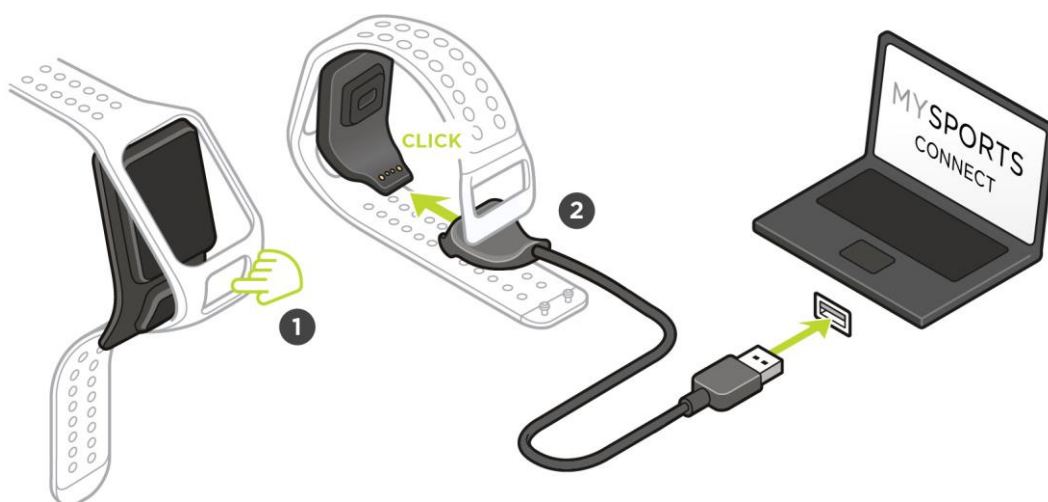
Vi håber, at du har fornøjelse af at læse om, og ikke mindst at bruge, dit nye TomTom Golfer!

Sådan kommer du i gang

Før du begynder at spille golf, er det en god ide at oplade dit ur, downloade TomTom Golfer-appen til din smartphone og TomTom Sports Connect til din bærbare eller stationære computer.

Tip: Du kan også opdatere golfbaner og hente softwareopdateringer via Sports Connect.

1. Download og installer [TomTom Golfer-mobilappen](http://tomtom.com/app) på din telefon fra tomtom.com/app.
2. Download computerprogrammet [TomTom Sports Connect](http://tomtom.com/123/) fra tomtom.com/123/. Installer TomTom Sports Connect på din computer. TomTom Sports Connect kan frit downloades.
3. Placer uret i [USB-docken](#), og tilslut docken til computeren.
Følg de anvisninger, som TomTom Sports Connect giver.



Når uret er opladet, kan du [gå i gang med det første hul](#).

Tip: Dit ur er fuldt opladet, når batterianimationen ikke længere bevæger sig og viser et fuldt opladet batteri.

Du bør tilslutte uret til computeren med jævne mellemrum for at oplade det, opdatere oplysninger om golfbanen, downloade softwareopdateringer og downloade QuickGPSfix-oplysninger.

Vigtigt: Du kan også bruge enhver USB-vægoplader til at oplade TomTom Golfer. Anbring uret i USB-docken, og slut derefter USB-stikket fra USB-docken til USB-vægopladeren.

Batteritid

Når batteriet er fuldt opladet, kan du spille golf i op til 10 timer. Batteriet bliver hurtigere tømt, hvis du ofte bruger [baggrundsbelysningen](#) på uret.

Tip: Uret viser et symbol for lavt batteri, hvis der ikke er strøm nok til at gå en runde golf mere (4 timer). Hvis der er en streg igennem symbolet for lavt batteri, betyder det, at du omgående skal oplade uret.

TomTom Golfer-app

Du kan gratis downloade TomTom Golfer-appen i den normale appbutik eller ved at gå til tomtom.com/app.

Gå til [TomTom Golfer-mobilapp](#) i denne vejledning for flere oplysninger.

Vigtigt: Din mobiltelefon skal have internetforbindelse, for at du kan overføre rundedata fra dit TomTom Golfer-ur til telefonen. Denne internetforbindelse kan enten være via et mobilt netværk eller wi-fi.

Par dit ur med din telefon

Gå til [Telefon](#) i denne vejledning for flere oplysninger.

Dit ur

Om dit ur

Når du bruger uret, starter du fra skærmen med urvisning. Skærmen viser [klokkeslæt og dato](#). Timetallet vises let nedtonet, og minutterne vises klarere, så du tydeligere kan se det præcise klokkeslæt.

Brug knappen til at trykke på op, ned, venstre eller højre for at åbne andre skærbilleder på uret.



1. Tryk på ned - åbner menuen [Indstillinger](#).
2. Tryk på højre - åbner menuen [Golfbane](#).
3. Tryk på op - åbner skærmen [Scorehistorik](#).
4. Hold hånden over skærmen for at aktivere baggrundsbelysningen.
5. Hold venstre nede - sæt en aktivitet på pause eller afslut den.

Skærmen med urvisning viser tid og dato. Du kan vælge at få vist klokkeslættet i 12-timers eller 24-timers format ved at trykke på ned for at åbne menuen [INDSTILLINGER](#) og derefter vælge [Ur](#).

Sådan bruger du uret

Tryk på op eller ned for at vælge elementer i en menu.

Tryk på højre for at vælge et element og åbne elementets menu.

Tryk på venstre for at afslutte en menu eller hold venstre nede for at sætte en runde på pause eller afslutte den.

For at vælge en mulighed i en menu skal du sikre dig, at den er fremhævet, når du forlader menuen. Uret husker den mulighed, du har fremhævet.

Hvis et valg i en menu kan slås til og fra, skal du trykke på højre for at ændre indstillingen.

Rengøring af uret

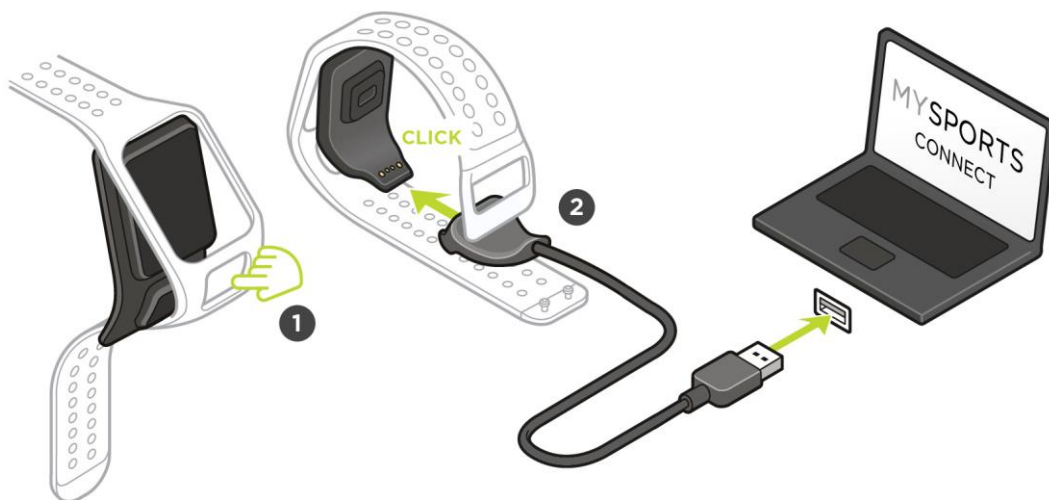
Det anbefales, at du rengør uret en gang om ugen, hvis du bruger det meget.

- Aftør uret med en fugtig klud efter behov. Brug en mild sæbe til at fjerne olie og snavs.
- Udsæt ikke uret for kraftige kemikalier, f.eks. benzin, opløsningsmidler, acetone, alkohol og insektmidler. Kemikalier kan beskadige urets forsegling, hus og overfladebehandling.
- Remmene bør ikke opbevares i nærheden af en radiator eller i direkte sollys.

Sådan bruges USB-docken

Du kan bruge USB-docken, når uret har håndledsremmen monteret, eller du kan fjerne uret fra håndledsremmen først.

For at fjerne uret fra håndledsremmen skal du holde uret med begge hænder, placere dine tommelfingre på den store knap og dine pegefingre på bagkanten af urets ramme, og tryk ned med dine tommelfingre på den store knap, indtil uret klikker fri fra rammen.



Hvis du vil placere uret i USB-docken, skal du lade uret glide på plads i docken, idet du følger kurven på urets bagside, indtil det klikker på plads.

Hvis du vil fjerne uret fra USB-docken, skal du skubbe under urets skærm. Uret vil glide ud, idet det følger kurven på urets bagside. Løft ikke uret ovenfra, da dette kan beskadige USB-docken.

Vigtigt: Du kan også bruge enhver USB-vægoplader til at oplade TomTom Golfer. Anbring uret i USB-docken, og slut derefter USB-stikket fra USB-docken til USB-vægopladeren.

Urstatus

Tryk på ned på urskærmen for at åbne **INDSTILLINGER** og vælg derefter **OM** for at se skærmen Urstatus.

Statusskærmen viser følgende oplysninger:

- **Batteri** - det resterende batteriniveau på uret.

Hvis du vil oplade batteriet, skal du sætte uret i bordholderen og slutte holderen til computeren.

- **Lagring** - den resterende lagerplads på dit ur. Du får en advarsel, hvis du løber tør for plads til at gemme flere golfscorer. For at få mere plads skal du [synkronisere](#) dit ur med din telefon regelmæssigt.
- **QuickGPS** - status for QuickGPSfix-oplysningerne på uret.

QuickGPSFix hjælper uret med hurtigt at finde din nøjagtige position, så du kan starte golfspillet. For at opdatere QuickGPSfix-oplysningerne på dit ur skal du tilslutte uret til din computer eller bruge Golfer-appen. TomTom Sports Connect opdaterer automatisk QuickGPSFix på uret. QuickGPSfix-oplysningerne er gyldige i tre dage efter, du har downloadet dem.

Disse symboler bruges til at vise status for QuickGPSFix:



QuickGPSFix på dit ur er opdateret.



QuickGPSFix på dit ur er forældet. Hvis QuickGPSfix-oplysningerne på uret er forældede, fungerer uret stadig normalt. Det kan dog tage længere tid at få et GPS-fix, når du vil [gå en runde golf](#).

- **Version** - urets softwareversionsnummer og serienummer. Du kan få brug for disse oplysninger, hvis du kontakter kundesupport. Hver gang du slutter uret til computeren, undersøger TomTom Sports Connect, om der er en softwareopdatering til uret.

Om delvis nulstilling

Der udføres en delvis nulstilling, hver gang du frakobler uret fra en vægoplader eller computer.

Gør følgende for at udføre en delvis nulstilling af dit ur:

1. Tilslut dit ur til en vægoplader eller en computer.
Vent, indtil dit ur viser et batterisymbol.
Hvis du bruger en computer, skal du vente, indtil TomTom Sports Connect afslutter opdateringen af uret.
2. Frakobl dit ur fra en vægoplader eller en computer.
Softwaren på dit ur genstarter. Den udfører en delvis nulstilling på dit ur.

Om Sluk-nulstilling

Sluk-nulstilling

Du kan bruge den slags nulstilling i følgende situationer:

- Skridttælleren holder op med at fungere.
- Søvn-tælleren holder op med at fungere.
- Du kan ikke længere opdatere QuickGPSfix på uret.

Gør følgende for at udføre en sluk-nulstilling af dit ur:

1. Tilslut uret til computeren og vent, indtil TomTom Sports Connect afslutter opdateringen af uret.
2. Klik på **INDSTILLINGER** i TomTom Sports Connect.
3. Hold Ctrl (Windows) eller cmd (macOS) nede, mens du fører markører henover **Nulstil**.
Nulstil bliver til **Sluk**.
4. Klik på **Sluk**.
5. Frakobl uret fra computeren.
Uret slukker.

6. Væk uret igen ved at tilslutte det til computeren igen eller trykke og holde nede på knappen i en vilkårlig retning.

Om nulstilling til fabriksindstillinger

Vigtigt: Når du udfører en fabriksnulstilling i TomTom Sports Connect, slettes alle personlige data og indstillinger på uret. Denne handling kan ikke fortrydes.

Du bør kun benytte en nulstilling til fabriksindstillinger som en sidste udvej til at gendanne urets indstillinger eller hvis du for alvor ønsker at fjerne alle dine data og indstillinger fra uret.

En fabriksnulstilling geninstallerer softwaren på dit ur og fjerner følgende:

- Dine aktiviteter på uret.
- Dine indstillinger på uret.
- Dine indstillinger til upload af aktiviteter i TomTom Sports Connect.

Bemærk: Hvis du bruger TomTom Golfer-appen til smartphone, er du muligvis nødt til at få din smartphone til at glemme dit ur. Par derefter uret igen.

Android™ - I menuen **Bluetooth®**-indstillinger på din Android™ skal du slette parringen eller glemme dit ur.

iOS - Gå til indstillingsskærmen for iOS Bluetooth, klik på ikonet (i) efter urets navn og vælg Glem denne enhed.

Vigtigt: Under en fabriksnulstilling må du ikke afbryde uret, før TomTom Sports Connect er færdig med at gendanne det. Det kan tage flere minutter. Kontroller alle de meddelelser, der vises i TomTom Sports Connect og på dit ur, før du frakobler uret.

Gør følgende for at udføre en fabriksnulstilling af uret:

1. Tilslut uret til computeren og vent, indtil TomTom Sports Connect afslutter opdateringen af uret.
2. Klik på **INDSTILLINGER** i TomTom Sports Connect.
3. Klik på **Nulstil**.
TomTom Sports Connect downloader den seneste version af softwaren til uret.
4. Sørg for, at uret ikke afbrydes, når TomTom Sports Connect installerer softwaren på uret.
5. Klik på **Log på**.
TomTom Sports Connect åbner TomTom Sports-webstedet.
6. Benyt en af følgende fremgangsmåder:
 - Klik på **Opret konto og registrer enhed** for at oprette en ny TomTom-konto.
 - Klik på **Log på og registrer enhed** for at registrere uret med en eksisterende TomTom-konto.
7. Følg de instruktioner, som du får på TomTom Sports-webstedet.
De globale golfbaner downloades til uret, når du har registreret enheden.


Sikkerhedskopiering af dine golfrunder

Du kan manuelt sikkerhedskopiere dine runder ved hjælp af TomTom Golfer-mobilappen. Gør dette ved at følge disse trin.

Vælg dit operativsystem nedenfor:

Android - Windows

1. Slut din smartphone til computeren.

2. Tryk på tasten med Windows-logoet +E for at åbne Windows Stifinder.
3. Dobbeltklik på din Android-enheds hukommelseskort på listen med flytbare enheder.
4. Åbn **TomTom_TomTom Sports/[urets serienummer]**.
5. Kopiér mappen med navnet **Runder**, og gem den på computeren.

Android - Mac OS X

1. Slut din smartphone til computeren.
2. Klik på Finder i docken for at åbne et Finder-vindue.
3. Dobbeltklik på din Android-enheds hukommelseskort i sidebjælken.
4. Åbn **TomTom_TomTom Sports/[urets serienummer]**.
5. Kopiér mappen med navnet **Runder**, og gem den på computeren.

iOS

1. Tilslut iOS-enheden til computeren og vent på, at iTunes åbner.
2. Klik på enhedens ikon i øverste venstre hjørne i iTunes.
3. Vælg Apps i sidebjælken i iTunes, og rul ned til Fildeling.
4. Vælg TomTom Sports.
5. Vælg alle filer af typen **.golf2**, og gem dem på computeren.

Gå en runde golf

Hurtigstart: Det første hul

Gør følgende for at spille det første hul:

1. Tryk på højre fra urskærmen.
Dit ur viser **Vent**. Når GPS-signalet er fundet, får du vist en liste over golfbaner i nærheden.
2. Tryk på op eller ned for at vælge en bane, og tryk derefter på højre for at starte en runde.
3. Det første hul bliver vist, og følgende oplysninger vises på skærmen Range på uret:
 1. En bøjet pil viser, om hullet har et dogleg eller ej og retning for dogleg.
 2. Hulnummer (ved siden af flagsymbolet).
 3. Par for hullet.
 4. Afstanden fra sidste slag.
 5. Afstand fra din position til bagkanten, midten og forkanten af greenen.

Bemærk: Afstanden til flaget vises ikke, da placeringen af flaget kan svinge fra dag til dag.

Tip: Tryk på højre for at se flere oplysninger om hullet.



4. Brug så mange prøvesving, som du vil.

Tip: Du kan lave mange prøvesving, uden at det påvirker dit scorekort, da der kun tilføjes ét slag til scorekortet på hver position.

5. Slå det første slag, og gå hen til din golfbold.
Afstand fra sidste slag vises.
6. Spil hullet færdig.

Bemærk: Hvis et slag ikke registreres automatisk, skal du dække skærmen med hånden for at tilføje et chip eller putt manuelt.

7. Rediger scoren, når du ser påmindelsen for scorekortet, eller tryk på højre to gange for at redigere scoren, mens du spiller.
8. Gå videre til andet hul. Dit ur registrerer automatisk, når du går videre til næste hul, eller du kan trykke på op eller ned fra skærmen Range for manuelt at gå til det næste hul.

Sådan vælger du en bane

Tip: Når der står **Vent venligst** på uret, mens du venter på et QuickGPSFix, kan du trykke på ned for at gennemse de seneste baner. Uret vibrerer, når det har fundet et signal.

Tryk på op eller ned i menuen Golfbane for at vælge en golfbane.



Tryk på højre, når du er klar til at gå i gang.

Tryk på venstre for at gå tilbage til urskærmen.

Bemærk: Gå til tomtom.com/en-gb/golf/golf.html for at se, om din golfbane er tilgængelig på uret. Siden er tilgængelig på engelsk.

Opdatering af oplysninger om golfbanen

Engangsupdatering for at starte med at modtage trinvis baneopdateringer

Vi anbefaler, at du geninstallerer alle baner globalt, for at tillade, at dit ur modtager trinvis opdateringer.

Før du opdaterer oplysningerne om golfbanen, skal du sikre dig, at du bruger den seneste version af skrivebordsprogrammet Sports Connect, der blev brugt til at opdatere dit ur. Hvis du ikke har den seneste version installeret, vises et opdateringslink ud for versionen:

- **Windows:** Klik på ikonet for uret i meddelelsesområdet nederst til højre på skrivebordet, og klik på **Indstillinger**. Versionen er angivet på fanen **Om**.
- **Mac OS X:** Klik på urikonet på statuslinjen i øverste højre hjørne af skrivebordet, og klik på **Indstillinger**. Versionen er angivet på fanen **Om**.

Følg disse trin for at opdatere oplysningerne om golfbanen på dit TomTom Golfer:

1. Tilslut dit ur til din computer.
Sports Connect downloader og installerer de seneste ændringer til de golfbaner, du har spillet.
2. Klik på **Opdater** i Sports Connect.
Sports Connect downloader og installerer den nyeste softwareversion.
3. Udvid **INDSTILLINGER** i Sports Connect.
4. Vælg fanen **GOLFBANER** i Sports Connect, og klik på **HENT NYE KORT**.
Sports Connect downloader og installerer alle baner globalt.

Efterfølgende opdatering af baneoplysninger

Du kan opdatere golfbanerne på TomTom Golfer på to forskellige måder:

1. [TomTom Golfer-mobilapp](#)

Hvis du har en kompatibel telefon, kan du anvende TomTom Golfer-appen til at opdatere de seneste spillede golfbaner og dem, der befinder sig inden for 1000 meter.

2. [TomTom Sports Connect](#)

Hver gang du tilslutter dit ur til din computer, vil Sports Connect downloade og installere de seneste rettelser til de golfbaner, du for nylig har spillet på.

Hvis du har brug for at opdatere alle golfbaner globalt (fordi du f.eks. har planer om at rejse), skal du åbne **INDSTILLINGER** i Sports Connect. Vælg fanen **GOLFBANER**, og klik på **HENT NYE KORT**.

Bemærk: Det kan tage ca. en time at geninstallere alle baner.

Sådan sætter du en runde på pause, stopper en runde eller genoptager den

Sådan sætter du en runde på pause og genoptager den

Når du går en runde, kan du holde venstre nede for at standse uret og sætte runden på pause.

Tryk på højre for at genoptage runden.

Stop en runde

Stop en runde ved at holde venstre nede for at sætte den på pause, og hold derefter venstre nede igen for at vende tilbage til urskærmen.

Genoptag en runde

Tip: Du kan kun fortsætte en runde, hvis du tidligere har indtastet mindst et tal på dit scorekort.

Genoptag en runde på følgende måde:

1. Tryk på højre fra urskærmen og vælg den bane, du var i gang med.
2. Tryk på højre for at åbne skærmen Range.
Du bliver spurgt, om du vil fortsætte dit scorekort.
3. Tryk på højre for at vælge **JA** eller tryk på venstre for at vælge **NEJ**.

Bemærk: Du kan fortsætte et scorekort i op til 24 timer, efter en runde er blevet sat på pause, og du er gået tilbage til urskærmen. Scorekortet bliver stadig gemt i din scorehistorik, selvom du vælger **NEJ**.

Rapportering af en ændring til en bane

Du kan rapportere ændringer til golfbaner her:

[Rapportering af ændringer til en golfbane](#)

Doglegs

Sådan skal du forstå doglegs på dit ur

Dit TomTom Golfer kan vise, om der er doglegs på hullet.

På uret vises et dogleg som et pilikon på skærmen Range. Pilenes retning viser dig, om doglegs drejer til venstre eller højre.



Du kan vælge at slå over et dogleg eller lave et layup i stedet.

Bemærk: Dobbeldoglegs understøttes ikke af dit TomTom Golfer.

Doglegs placering på fairwayen

Dit TomTom Golfer viser, hvor doglegs er placeret i forhold til deres placering på den faktiske bane.

Uret nedenfor viser f.eks. et højre dogleg 230 yards/meter fra din aktuelle position.



Afstanden til begyndelsen af et dogleg måles langs banens midterlinje.

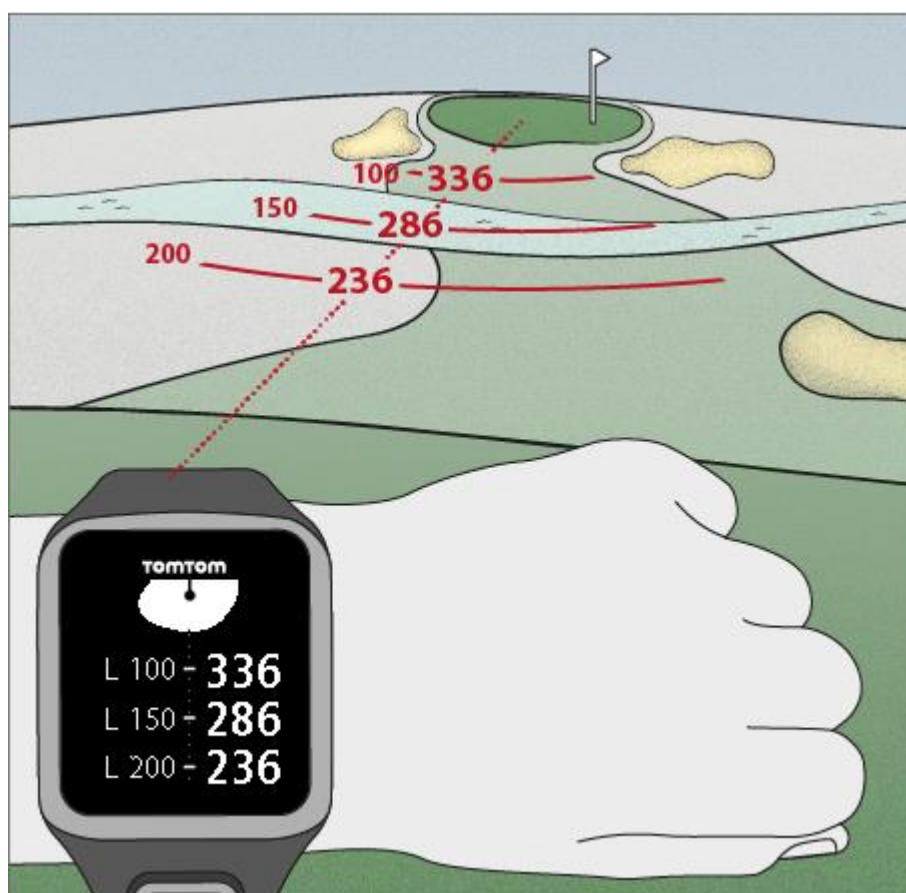
At lave et layup-slag

Lave layup-slag med dit ur

Mens du spiller, viser skærmen Layup (se nedenfor) layup-markører i venstre side af urskærmen og din aktuelle afstand fra den pågældende markør i højre side af urskærmen.

Så når du kigger hen mod flaget, kan du se, hvor langt du aktuelt er fra markørerne for 200, 150 og 100 m.

På billedet herunder er golfspilleren f.eks. 236 m fra layup-markøren for 200 m.



Efterhånden som du går hen mod hullet og flaget, reduceres din aktuelle afstand fra den første L200-markør i højre side af urskærmen.

Når du når hen til en layup-markør, forsvinder den pågældende markør fra skærmen.

Standardafstanden for layup-markører er 100, 150, 200.

Bemærk: Bliv ved med at trykke på op for at skifte mellem skærmvisningerne Hazards, Layup og Green, alt efter hvilken der er relevant for det aktuelle hul. Visningen Green er altid åben.

Bemærk: I tilfælde af dårligt eller manglende signal bliver værdierne for range grå og viser de seneste værdier, som uret anser for at være gode eller nøjagtige.

Visningerne Layup og Green

Tryk på op eller ned, når du nærmer dig greenen, for at skifte mellem skærmen Layup og visning af greenen som vist herunder.



Når du har passeret den sidste layup-markør, viser uret automatisk kun visningen af greenen.

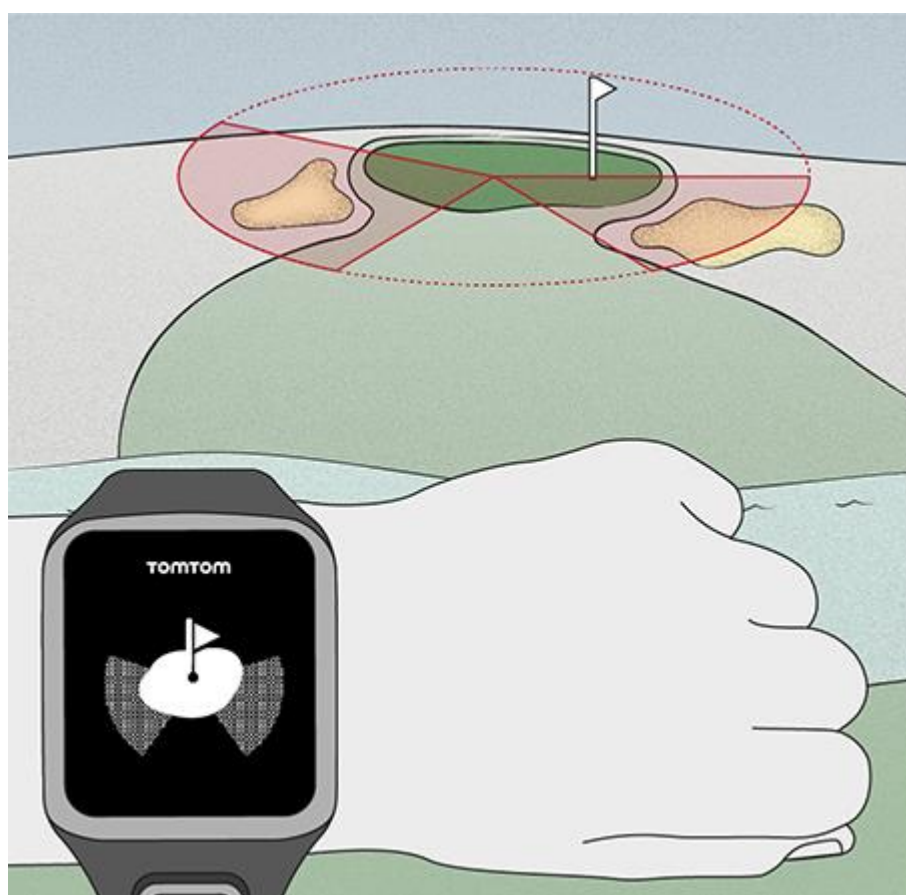
At nærme sig greenen

At nærme sig greenen med uret

Som du kan se i nedenstående eksempel, afspejler greenens form på dit ur formen på den green, du faktisk nærmer dig.

Alle omkringliggende forhindringer er vist som mønstre. Vand vises med et bølgemønster og bunkere med prikker. Hvis der er sand og vand i det samme område omkring greenen, har vand forrang. Det betyder, at mønsteret for vand vises i stedet for mønsteret for sand.

Afstanden til midten af greenen vises og afspejler middelværdien på skærmen Range.



Visningerne Layup og Green

Tryk på op eller ned, når du nærmer dig greenen, for at skifte mellem skærmen Layup og visning af greenen som vist herunder.



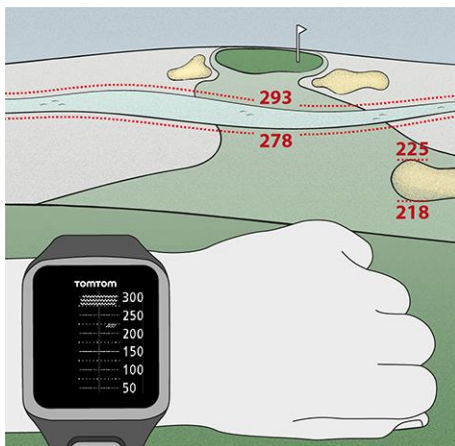
Når du har passeret den sidste layup-markør, viser uret automatisk kun visningen af greenen.

Hazards

Sådan skal du forstå hazards på dit ur

Dit TomTom Golfer kan vise alle nærliggende vandområder og bunkere i en radius af 300 m.

På uret vises hazards som et vand- eller sandmønster ved siden af afstanden målt til hullet, f.eks. 293 (bagkant) og 278 (forkant) som vist herunder.



Forhindringers placering på fairwayen

Dit TomTom Golfer viser, hvor forhindringer er placeret i forhold til deres placering på den faktiske bane.

Uret herunder viser f.eks. en [bunker](#) ca. 220 m til højre og et [vandområde](#) 275 m lige fremme, som du skal slå bolden over - det er ca. 15 m bredt.



Hvis der ikke er nogen hazards på et hul, eller du har passeret dem, vises der et flueben i midten af skærmen Hazards.

Bemærk: Når der ikke er nogen tilgængelige oplysninger om hazards på et hul, vises meddelelsen **Ingen oplysninger**.

Zoom ind på en forhindring

Dit TomTom Golfer viser, hvor forhindringer er placeret i forhold til deres placering på den faktiske bane.



Du kan få vist flere detaljer om forhindringer, der findes foran dig, ved at gøre følgende:

1. Gå til skærmen Forhindringer.
2. Hold hånden over skærmen på din TomTom Golfer, som når du aktiverer [baggrundsbelysningen](#).
Nu vises en zoomet visning Forhindringer midt på skærmen med præcise afstande og flere detaljer.



3. Du kan zoome ud ved igen at dække skærmen med din hånd.

Tip: Doglegs vises ikke, når der er zoomet ind på skærmen Forhindringer.

Scoring

Scoring med dit ur

Tryk på højre, når du er færdig med et hul, for at åbne skærmen Scorekort. Scorekortet bruges til at notere din score for samtlige huller, og den viser også din samlede score frem til det pågældende tidspunkt for runden.

Tip: Du kan aktivere funktionen, der minder dig om at indtaste din score, inden du går til det næste hul, ved at trykke på ned for at åbne menuen **INDSTILLINGER** fra urskærmen, derefter vælge **VALG**, og derefter trykke på højre og vælge **HUL**. Vælg **LYDE**.



1. Din score i forhold til par for runden.
"E" betyder 'even' (det samme som par) for hullet. Et plustegn (+) angiver over par, mens et minustegn (-) betyder under par.
2. Hullets nummer; her er spilleren f.eks. i gang med det første hul.
3. Par for hullet. Par for det første hul, som er vist herover, er f.eks. 5.
4. Det samlede antal slag på det pågældende tidspunkt for en runde. I dette eksempel har spilleren spillet 1 hul og brugt 5 slag, så det samlede antal slag for runden er også 5 slag.
5. Antallet af slag for det hul, du lige har spillet.
Indfør scoren for et hul ved at trykke på op eller ned, indtil antallet af brugte slag for hullet vises.

Bemærk: Hvis du slår en bold [uden for banen](#) eller ind på et nærliggende hul ved en fejl, skal du blot notere de ekstra slag på uret som en del af totalen for det pågældende hul, når du er færdig med det. For at registrere et ekstra slag skal du holde hånden over skærmen, når du er i skærmen Range eller Scorekort.

Visning af tidligere scorer

1. Tryk på op fra urskærmen for at se scoren fra tidligere runder.



Du kan se datoen for de tidligere runder sammen med den samlede score for en runde, f.eks. 3 under, 2 under eller par som vist herover.

2. Tryk på op eller ned for at vælge en tidligere runde for at se flere detaljer om runden, og tryk derefter på højre.

Du kan se navnet på den bane, du spillede på.

3. Tryk på højre for at se par og den samlede score for runden, opdelt i de første 9 og de sidste 9 huller, som vist herunder.



4. Tryk på højre for at se scoren for hvert hul i den pågældende tidligere runde.
5. Tryk på venstre for at gå tilbage til navnet på banen.

Tip: Du kan gemme op til 250 udfyldte scorekort på uret, og disse oplysninger omfatter den samlede score og score pr. hul for hver runde.

Sletning af scorekort fra uret

Gør følgende for at slette scorekort fra TomTom Golfer:

1. Udfør en [fabriksnulstilling](#).
2. Geninstaller golfbanerne, hvilket kan tage op til ca. 80 minutter. Følg vejledningen i [Opdatering af oplysninger om golfbanen](#).
3. Få din smartphone til at glemme uret i Bluetooth-indstillingerne, og par den derefter igen ved hjælp af anvisningerne på [telefonen](#).

Automatisk registrering af slag

Om automatisk registrering af slag

Dit ur registrerer automatisk et sving eller slag og giver dig besked ved at vibrere og vise en besked.

Du kan ændre indstillingerne for automatisk registrering af slag, herunder lyde, ved at trykke ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**. Vælg **VALG**. Tryk på højre for at åbne menuen **VALG**.



Uret vibrerer, for hvis du har et 4-5 sekunders follow-through efter dit slag, ser du måske ikke beskeden.

Bemærk: Du kan bruge mange prøvesving, uden at det påvirker dit scorekort, da det kun er et slag, der føjes til scorekortet på hver position. Hvis du har brug for at tilføje flere slag, f.eks. på grund af et straffeslag, kan du registrere et slag manuelt ved at dække skærmen med hånden.

Vigtigt: Alle putt skal registreres manuelt. Se: [Sådan registrerer du et slag manuelt](#).

Sådan registrerer du et slag manuelt.

Det kan ske at [automatisk registrering af slag](#) ikke registrerer et slag, og i så fald kan du manuelt registrere et slag. Alle putt skal registreres manuelt.

For at registrere et slag manuelt, skal du dække skærmen på dit ur med hånden.

Når du registrerer et slag manuelt på greenen, registreres det som et putt.



Bemærk: Du kan bruge mange prøvesving, uden at det påvirker dit scorekort.

Fjernelse af registreret slag

Det er muligt at fjerne et slag, inden det tælles, hvis det er blevet registreret ved en fejl.

Når meddelelsen vedrørende det aktuelle "+1-slag" vises, skal du trykke på venstre for at vælge **ANNULLER** indenfor 10 sekunder.



Overvågning af din aktivitet

Om sporing af aktiviteter

Bemærk: Aktivitetssporing understøttes ikke af TomTom Golfer 2 SE.

Du kan bruge TomTom Golfer til at holde øje med, hvor aktiv du er. Her er nogle af de ting, du kan gøre:

- Holde øje med skridt, hvor lang tid, du har været fysisk aktiv, forbrændte kalorier og den tilbagelagte afstand.
- Indstille et dagligt mål for et af disse parametre på uret.
- Bruge et ugentligt mål, der genereres automatisk på baggrund af dit daglige mål ganget med 7.
- Se dine daglige og ugentlige fremskridt for dine mål.

Nøjagtigheden af aktivitetssporing

Formålet med aktivitetssporing er at levere oplysninger for at fremme en aktiv og sund livsstil. Dit ur bruger sensorer, der registrerer dine bevægelser. Formålet med de data og oplysninger, du får, er at give dig et godt overslag over din aktivitet, selvom dataene ikke nødvendigvis er helt nøjagtige, herunder data om skridt, søvn, afstand og kalorier.

Sådan indstiller du et dagligt aktivitetsmål

Bemærk: Aktivitetssporing understøttes ikke af TomTom Golfer 2 SE.

Som standard er overvågning af din aktivitet TIL, og der indstilles automatisk et mål for dig på 10.000 skridt. Du kan ændre eller sætte et dagligt mål for aktivitetssporing ved at gøre følgende:

1. Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**.
2. Vælg **TRACKER**.
3. Vælg **MÅL**.
4. Vælg det mål, du vil indstille: **SKRIDT**, **TID**, **KALORIER** eller **DISTANCE**.
5. Tryk på højre.
6. Indstil dit mål, f.eks. antallet af skridt du vil opnå.
7. Tryk på højre for at gå tilbage til skærmen **TRACKER**.
8. Tryk to gange på venstre for at gå tilbage til urskærmen.

Tip: Nogle eksempler på typiske mål er 30 minutters aktivitetstid pr. dag eller 10.000 skridt pr. dag.

Bemærk: Medmindre du har aktiveret en alarm, vises der et badge på urskærmen, når du når dit mål, og der afgives en alarm.

Sådan deaktiveres overvågning af din aktivitet

Bemærk: Aktivitetssporing understøttes ikke af TomTom Golfer 2 SE.

Slå overvågning af din aktivitet fra ved at gøre følgende:

1. Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**.
2. Vælg **TRACKER**.
3. Vælg **MÅL**.

4. Vælg **FRA** på skærbilledet **MÅL**.

Overvågning af din aktivitet

Bemærk: Aktivitetssporing understøttes ikke af TomTom Golfer 2 SE.

Se, hvor aktiv du har været, ved at gøre følgende:

1. Tryk på venstre fra urskærmen for at se dine fremskridt i forhold til opfyldelse af målet.
2. Tryk på op eller ned for at se distance, tid eller kalorier, alt efter hvilke mål du har indstillet.
3. Tryk på venstre igen for at se skridtene for en hel uge.
4. Tryk to gange på højre for at gå tilbage til urskærmen.

Indstillinger

Om Indstillinger

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**. Disse indstillinger bestemmer urets generelle adfærd.

Følgende indstillinger er tilgængelige på dit ur:

- [Om](#)
- [Ur](#)
- [Tracker](#)
- [Telefon](#)
- [Flytilstand](#)
- [Valg](#)
- [Profil](#)
- [Standards](#)

Om

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, vælg **OM** og tryk på højre for at åbne skærmen **URSTATUS**.

Se [Urstatus](#) for at få en beskrivelse af oplysningerne på denne skærm.

Ur

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, vælg derefter **UR** og tryk på højre for at åbne menuen **UR**.

Alarm

Vælg **ALARM** for at slå alarmerne til eller fra og for at indstille alarmtidspunktet.

Tryk på venstre, når du hører alarmerne, for at slukke dem eller tryk på højre for at snooze dem. Hvis du udsætter alarmerne, går de i gang igen efter 9 minutter.

Tid

Vælg **TID** for at indstille tiden på uret. Tiden indstilles enten ved brug af 12- eller 24-timers urformat, afhængigt af indstillingen for **24T**.

Dato

Vælg **DATO** for at indstille datoen på uret.

24T

Vælg **24T** for at skifte mellem at bruge 12-timers uret og 24-timers uret til at få vist og indstille tiden. Tryk på højre for at skifte mellem **TIL** og **FRA** for denne indstilling.

Tracker

MÅL

Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, og vælg derefter **TRACKER**. Tryk på højre for at vælge **MÅL**.

Se Sådan indstiller du et dagligt aktivitetsmål for at få flere oplysninger.

Sådan deaktiveres aktivitetssporing

Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, og vælg derefter **TRACKER**. Aktivitetssporing er TIL som standard, så du skal vælge **FRA** for at deaktivere aktivitetssporing.

Telefon

TomTom Golfer-mobilappen giver dig mulighed for automatisk at uploade dine data for sportsaktiviteter fra TomTom Golfer til Golfer-appen ved hjælp af din smartphone. Desuden downloader appen QuickGPSfix-data til dit ur.

Se TomTom Golfer-app for at få flere oplysninger om, hvorfor du skal parre uret med din telefon eller mobilenhed.

Gør følgende for at parre dit ur med en telefon eller mobilenhed:

1. Sørg for, at din telefon eller mobilenhed er i nærheden.
2. Bluetooth skal være aktiveret på din telefon.
3. Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne skærmen **INDSTILLINGER**, og vælg derefter **TELEFON** og tryk på højre.
4. Tryk på højre for at starte parringen.
5. Start TomTom Golfer-appen på din telefon, og tryk for at oprette forbindelse.



6. Tryk på urets navn, når det vises.
7. Tryk på **Par** på telefonen og indtast den PIN-kode, der fremgår af uret. Dit ur er nu parret med din telefon eller mobilenhed.

Når parringen er fuldført, vises meddelelsen "Tilsluttet" på dit ur.



Så længe appen er aktiv eller kører i baggrunden på din telefon eller mobilenhed, prøver uret at oprette forbindelse automatisk, når der er en ny aktivitet, der skal uploades, eller når Quick-GPSfix-data er forældede.

Hvis du åbner Golfer-appen på din telefon og den prøver at oprette forbindelse til dit ur, skal du muligvis aktivere dit ur ved at gå væk fra skærmen med urvisning. Tryk på ned, venstre eller højre fra urskærmen.

Synkronisering af baneinformation

Du kan automatisk synkronisere oplysninger om golfbaner til din TomTom Sports-konto ved hjælp af denne indstilling.

Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne skærmen **INDSTILLINGER**, og vælg derefter **TELEFON** og tryk på højre.

Vælg **SYNK**. Hvis automatisk upload aktuelt er **FRA**, skal du trykke på op eller ned for at aktivere automatisk upload.

Flytilstand

Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne skærmen **INDSTILLINGER**, vælg **Flytilstand**, og tryk derefter på højre.



Tryk på op eller ned for at aktivere flytilstand.

Når flytilstand er aktiveret, vises et flyikon på skærmen med urvisning, og al forbindelse via Bluetooth low energy (også kendt som BLE eller Bluetooth® Smart) er deaktiveret.

Tryk på op eller ned igen for at deaktivere flytilstand.

Valg

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, vælg derefter **VALG**. Tryk på højre for at åbne menuen **VALG**.

Hul

Vælg **HUL** for at indstille egenskaber for næste hul og lyd Du kan vælge mellem følgende indstillinger:

- **NÆSTE HUL** - vælg **TIL** eller **TIL + SCORE** for at få uret til automatisk at gå videre til det næste hul, når du er færdig med det aktuelle hul. Vælg **FRA**, hvis uret ikke automatisk skal gå videre til det næste hul. **TIL + SCORE** beder dig om at indtaste din score, når du går videre til næste hul.
- **LYDE** - Vælg **BIP + VIBRATION**, **BIP** eller **VIBRATION** for at få uret til at spørge dig, når du automatisk går videre til det næste hul. Vælg **FRA** for at slå alle prompter fra.

Slag

Vælg **SLAG** for at styre lydene for automatisk registrering af slag.

- **LYDE** - Disse lyde eller vibrationer kan høres, når et slag automatisk registreres og indføres på dit scorekort. Vælg **BIP + VIBRATION**, **BIP** eller **VIBRATION** eller **FRA**.

Enheder

Vælg **ENHEDER** for at indstille de afstand- og vægtenheder, som bruges på uret. Du kan vælge alle kombinationer af miles eller km og pund eller kg.

Knapper

Vælg **KNAPPER** for at angive, om der skal afgives en brummen og lydvarsler, når du trykker på urets knapper.

Tip: Husk at følge reglerne og etiketten for støj under golfspil, når denne funktion er aktiveret på banen.

Profil

Tryk på ned fra urskærmen på uret for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, vælg **PROFIL**, og tryk derefter på højre for at åbne menuen **PROFIL**.

Vælg følgende muligheder for at indstille dine oplysninger i hvert enkelt tilfælde:

- **SPROG**
- **KØLLER**
- **VÆGT**
- **HØJDE**
- **ALDER**
- **KØN**

Sprog

Vælg **SPROG** for at indstille det sprog, der bruges i menuer og meddelelser på uret.

Køller

Vælg højrehåandede eller venstrehåandede køller.

Tip: Det har ingen betydning, på hvilket håndled du bærer uret.

Køn

Køn anvendes af TomTom Golfer, når du går et hul, der potentielt har forskellige par-værdier for mænd og kvinder. Et hul kan f.eks. være par 5 for kvinder og par 4 for mænd.

Standards

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen **INDSTILLINGER**, vælg **STANDARDS**, og tryk derefter på højre for at rulle gennem alle landespecifikke produktcertificeringer.

TomTom Sports-konto

Din TomTom Sports-konto er en central position til lagring af alle dine sportsdata.

Hvis du vil oprette en konto, skal du klikke på knappen i TomTom Sports Connect eller gå direkte til webstedet: mysports.tomtom.com

Som diagrammet herunder viser, kan du administrere din Sports-konto ved hjælp af enten TomTom Sports Connect eller TomTom Golfer-appen.



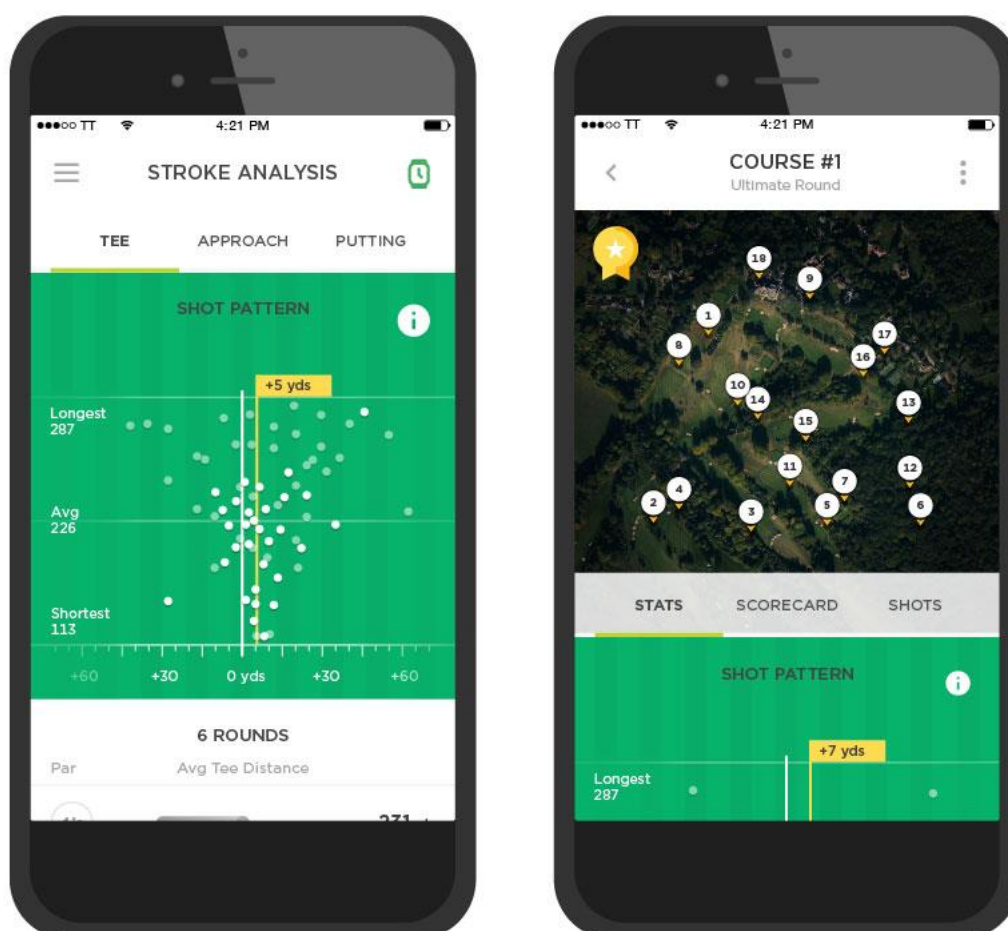
TomTom Golfer-mobilapp

Du kan gratis downloade TomTom Golfer-appen i den normale appbutik eller ved at gå til tomtom.com/app.

TomTom Golfer-mobilappen gør følgende:

- Viser dig analyse af dit slag, din ultimative runde og fordeling af slag eller mønster.
- Opdaterer golfbaneoplysningerne.
- Opdaterer QuickGPSfix-oplysningerne på uret.
- Viser et alternativ til TomTom Sports Connect til opdatering af QuickGPSFix.

Vigtigt: Din mobiltelefon skal have internetforbindelse, for at du kan overføre rundedata fra dit TomTom Golfer-ur til telefonen. Denne internetforbindelse kan enten være via et mobilt netværk eller wi-fi.



Understøttede telefoner og mobilenheder

iOS

TomTom Golfer-appen er kompatibel med iOS 7.1 og nyere på følgende Bluetooth Smart-aktiverede enheder:

- iPhone 5 eller senere.
- iPod touch 5. generation eller senere.
- iPad Pro, iPad Air.
- iPad 3. generation eller senere.
- Alle iPad mini.

Android

TomTom Golfer-appen kræver Bluetooth Smart (eller Bluetooth LE) og Android 4.3 eller nyere for at kunne kommunikere med dit ur. Et udvalg af Bluetooth Smart-aktiverede Android-enheder er blevet testet for at bekræfte deres kompatibilitet med Golfer-appen. Se telefonens kompatibilitet med Golfer-appen ved at gå til [Google Play™ Store](#).

TomTom Sports Connect

TomTom Sports Connect gør følgende:

- Hjælper dig med at indstille uret.
- Opdaterer softwaren på uret, når nye versioner bliver tilgængelige.
- Opdaterer golfbaneoplysningerne på uret.
- Overfører alle indstillinger, du foretager på TomTom Sports, til dit ur.
- Opdaterer QuickGPSfix-oplysningerne på uret.

Installation af TomTom Sports Connect

Du kan downloade TomTom Sports Connect uden beregning her: tomtom.com/123/

Når det er installeret, skal du tilslutte uret til computeren vha. [USB-docken](#).

Ordliste

A

Automatisk registrering af slag

Dit ur registrerer automatisk et sving eller slag på hver position og giver dig besked ved at vibrere og vise en besked. Hvis du bruger prøvesving inden for 15 meters afstand af hver position, tilføjer uret ikke ekstra slag og vibrerer derfor ikke.

At lave et layup-slag

Man laver et layup-slag fra fairwayen efter driven, men en forhindring gør, at man er nødt til at gøre slaget kortere end normalt eller mere nøjagtigt. Det kaldes at lave et layup-slag.

Man laver som regel et layup-slag for at undgå at sende kuglen ind i en forhindring på fairwayen eller for at lægge den i en mere favorable placering på fairwayen til det næste slag.

B

Bunker

En bunker er et hul med stejle sider eller en lav grav i nærheden af greenen eller fairwayen, som normalt er fyldt med sand. Det kan være meget sværere at slå bolden afsted fra sand end fra græs, og bunkere har nogle gange hævede kanter, som gør det svært at slå bolden ud af bunkeren.

D

Dogleg

Nogle huller bliver bevidst designet uden direkte udsyn til greenen fra teestedet. Et hul kan dreje enten til venstre eller højre, og dette kaldes et "dogleg", fordi det minder om en hunds ankel.

F

Forhindring

En forhindring er et område på en golfbane, som det er svært for spilleren at passere. En bane kan have forhindringer, der udgøres af vand, f.eks. søer og åer, menneskeskabte forhindringer, f.eks. bunkere, samt naturlige forhindringer, f.eks. træer eller kraftig bevoksning.

Mange fritidsgolfspillere bruger termen "forhindring" om alt på golfbanen, der udgør en risiko for ens score, f.eks. kraftig rough eller høje træer midt på en fairway.

G

Green

En green eller putting green er en område med kortklippet græs, der omgiver hullet eller flaget. At lave hole out eller få bolden i hullet med det mindst mulige antal slag er det primære formål med at spille golf.

L

Layup-markør

En layup-markør viser, hvor langt væk du aktuelt er fra hullet. Hvis du f.eks. kan se L100, 223, betyder det, at du er 223 m fra 100 m-markøren.

L100-markøren er 100 m fra flaget.

Når du når hen til en layup-markør, forsvinder den pågældende markør fra skærmen.

M

Medaljespil

Dit TomTom Golfer kan anvendes til normalt slagspil, også kaldet medaljespil. Det involverer, at man tæller det samlede antal brugte slag pr. hul i en runde eller serie af runder. Vinderen er den spiller, der har brugt færrest slag i runden eller runderne.

O

Out of bounds

"Out of bounds" betyder, at alle dine bolde ligger uden for golfbanens grænser eller på en andel del af banen. Golfbanens grænser markeres af det udvalg, der er ansvarlig for konkurrencen eller golfbanen.

Hvis din bold er uden for banen, skal du normalt slå til bolden, men får ét strafslag, så tæt som muligt på det sted, hvorfra den oprindelige bold sidst blev slået. Du bør dog konsultere reglerne for den pågældende bane.

P

Par

Par-værdien for en golfbane er det foruddefinerede antal slag, som en ny golfspiller eller en golfspiller med nul handicap skal bruge på et hul, en runde (summen af par for de spillede huller) eller en turnering (summen af par for hver runde).

En spillers score sammenlignes med par-scoren. Hvis par for en bane er 72, og en spiller bruger 76 slag for at gennemføre banen, er den rapporterede score +4, eller fire over par, dvs. at spilleren brugte fire slag mere end par til at gå banen rundt. Hvis en spiller bruger 69 slag, er den rapporterede score -3, eller tre under par.

S

Slagspil

Dit TomTom Golfer kan anvendes til normalt slagspil, også kaldet medaljespil. Det involverer, at man tæller det samlede antal brugte slag pr. hul i en runde eller serie af runder. Vinderen er den spiller, der har brugt færrest slag i runden eller runderne.

V

Vandområde

Vandområder er som regel naturlige forhindringer, der gør en golfbane sværere, selvom de naturligvis på helt nye baner kan være menneskeskabte. Vandområder er typisk en å eller dam, der ligger ved siden af fairwayen eller overfor en fairway, som tvinger spillerne til at slå bolden over vandområdet.

Tilføjelse

Advarsler og retningslinjer for brug

Indikationer for brug

TomTom Golfer tæller skridt, forbrændte kalorier, gået distance, aktiv tid og søvn. Disse målinger hjælper dig med at opretholde en aktiv livsstil.

Advarsler

Generelle advarsler for TomTom Golfer

- Brugen af dette produkt, mens du spiller golf, kan aflede din opmærksomhed fra omgivelserne.
- TomTom Golfer er ikke medicinsk udstyr, og må ikke bruges til diagnostik eller behandling. Konsulter altid en læge, før du starter et træningsprogram.
- Dette er ikke legetøj. Dette produkt og dets tilbehør indeholder små dele, som kan udgøre en kvælningsfare. Opbevar det utilgængeligt for børn. Hvis batteriet sluges, skal du øjeblikkeligt søge lægehjælp.
- Adgang til TomTom Golfer-appen er en forudsætning for at kunne anvende nogle af dette produkts funktioner.

BEMÆRKNINGER OM SIKKERHED

- Dette produkt indeholder et litium-polymer-batteri, der ikke kan åbnes eller udskiftes. TomTom Golfer må ikke opbevares i nærheden af børn. Hvis du har mistanke om, at nogen har slugt eller på anden måde indført urmodulet, skal du øjeblikkeligt søge lægehjælp, da det kan resultere i alvorlig personskade.

Sådan bruger TomTom dine oplysninger

Informationer om brug af personlige oplysninger kan findes på:

tomtom.com/privacy.

TomTom Golfer-app

Adgang til TomTom Golfer-appen er en forudsætning for at kunne anvende nogle af dette produkts funktioner.

Oplysninger om batteri og miljø

Din enhed

Enheden må ikke skilles ad, trykkes, bøjes, deformeres, perforeres eller destrueres. Brug den ikke i fugtige, våde og/eller korroderende omgivelser. Enheden må ikke placeres, gemmes eller efterlades på steder med høje temperaturer, i direkte sollys, i eller i nærheden af varmekilder, i en mikroovn eller i en trykbeholder, og den må ikke udsættes for temperaturer over 60° C eller under -20° C.

Undgå at tabe enheden. Hvis du taber enheden og har mistanke om, at den har taget skade, skal du kontakte kundesupport. Brug kun enheden med de medfølgende opladere, holdere og USB-kabler. Gå til tomtom.com for at se TomTom-godkendt udstyr.

Enhedsbatteri (kan ikke udskiftes)

Produktet indeholder et litiumpolymer-batteri.

Undlad at ændre eller gendanne batteriet. Forsøg ikke at indføre fremmedobjekter i batteriet eller at nedsænke det i eller udsætte det for vand eller andre væsker. Udsæt ikke batteriet for ild, eksplosion eller anden fare.

Batteriet må ikke kortsluttes, og ledende metalgenstande må ikke komme i kontakt med batteriklemmerne.

Du må ikke udskifte eller fjerne batteriet, medmindre brugervejledningen tydeligt angiver, at brugeren må udskifte batteriet.

Batterier, der må skiftes af brugeren, må kun anvendes i de systemer, de er specificeret til.

Forsigtig: Eksplosionsfare, hvis batteriet erstattes med et batteri af en forkert type.

Hvis der opstår problemer med batteriet, bedes du kontakte TomToms kundesupport.

Den angivne batteritid er den maksimale batteritid, som er baseret på en gennemsnitlig brugerprofil, og som kun kan nås under specifikke atmosfæriske forhold. Du kan forlænge batteritiden ved at opbevare enheden på et tørt og køligt sted samt følge de råd, der fremgår af disse Oftest stillede spørgsmål: tomtom.com/batterytips.

Manglende overholdelse af disse retningslinjer kan medføre, at batteriet lækker syre, bliver varmt, eksploderer eller antænder og fører til personskade og/eller beskadigelse. Batteriet må ikke perforeres, åbnes eller skilles ad. Hvis batteriet lækker, og du kommer i berøring med væsken, skal du skylle grundigt med vand og øjeblikkeligt søge lægehjælp. Opladning sker ikke ved lave temperaturer under 0° C og over 45° C.

Bortskaffelse af batteri

BATTERIET SKAL INDLEVERES TIL GENBRUG ELLER BORTSKAFFES I OVERENSSTEMMELSE MED LOKALE LOVE OG BESTEMMELSER OG SKAL HOLDES ADSKILT FRA HUSHOLDNINGSAFFALD. DET BIDRAGER TIL AT SKÅNE MILJØET.



WEEE - elektronisk affald

I EU/EEA er dette produkt mærket på ydersiden og/eller emballagen med symbolet med en skraldespand på hjul, som det er påkrævet ifølge Direktiv 2012/19/EU (WEEE). Dette produkt må ikke behandles som husholdningsaffald eller bortkastes som usorteret kommunalt affald. Du kan bortskaffe dette produkt ved at returnere det til salgsstedet eller aflevere det på det lokale indsamlingssted, så det kan genbruges.

Uden for EU/EEA har symbolet med en skraldespand på hjul muligvis ikke samme betydning. Mere information om nationale genbrugsmuligheder kan indhentes hos en ansvarlig lokal myndighed. Det er slutbrugerens ansvar at overholde lokal lov ved bortskaffelsen af dette produkt.



Batteriets driftstemperaturer

Driftstemperatur: -20 °C (-4 °F) til 60 °C (140 °F). Må ikke udsættes for temperaturer over dette.

CE-mærke og radioudstyrsdirektiv for TomTom Golfer



Enheden må anvendes i alle EU-lande. De Bluetooth-frekvensbånd, som enheden anvender, er 2402 MHz til 2480 MHz, og radiofrekvensens maksimale udstrålede effekt indenfor disse bånd er -3,41 dBm.

TomTom erklærer herved, at TomTom Golfer 2 and TomTom Golfer 2 SE GPS-navigationssystemet af radioudstyrstypen er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst i EU-overensstemmelseserklæringen kan hentes via følgende internetadresse:
http://www.tomtom.com/en_gb/legal/declaration-of-conformity/

Triman-logo



Oplysninger fra USA's Føderale Kommunikationskommission (FCC) til brugeren



ENHEDEN OVERHOLDER AFSNIT 15 I FCC-REGLERNE

FCC-erklæring (Federal Communications Commission)

Dette udstyr udsender radiofrekvensenergi, og hvis det ikke anvendes korrekt - dvs. i nøje overensstemmelse med anvisningerne i denne vejledning - kan det forårsage forstyrrelser i radiokommunikation og fjernsynsmodtagelse.

Brug skal ske under hensyntagen til følgende to betingelser: (1) denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal kunne modstå enhver interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket funktion.

Udstyret er blevet testet til at overholde grænseværdierne for et digitalt apparat i klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Grænseværdierne har til formål at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i boliginstallationer. Dette udstyr genererer, anvender og kan udsende radiofrekvensenergi og kan forårsage skadelig interferens i radiomodtagelsen, hvis det ikke installeres og anvendes i overensstemmelse med instruktionerne. Der er imidlertid ingen garanti for, at der ikke vil forekomme interferens i en bestemt installation. Såfremt dette udstyr forårsager skadelig interferens i radio- eller fjernsynsmodtagelsen, hvilket kan afgøres ved at tænde og slukke for udstyret, opfordres brugeren til at afhjælpe denne interferens på en eller flere af følgende måder:

- Flyt modtageantennen, eller drej den, så den peger i en anden retning.
- Øg afstanden mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt i et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio- eller tv-tekniker for at få hjælp.

Ændringer eller modifikationer, der ikke er udtrykkeligt godkendt af den part, der er ansvarlig for overholdelsen af reglerne, kan medføre inddragelse af brugerens ret til at anvende udstyret.

FCC-id: S4L4REM

IC-id: 5767A-4REM

Erklæring om FCC RF-grænser for strålingseksponering

Senderne i enheden må ikke anbringes eller betjenes sammen med andre antenner eller sendere.

Ansvarlig part i Nordamerika

TomTom, Inc., 2400 District Avenue, Burlington MA 01803

Tlf.: 866 486-6866 - valgmulighed 1 (1-866-4-TomTom)

Emissionsinformation for Canada

Brug skal ske under hensyntagen til følgende to betingelser:

- Enheden må ikke forårsage interferens.
- Enheden skal kunne modstå enhver form for interferens, herunder interferens, der kan medføre en uønsket funktionsmåde for enheden.

Brugen er betinget af, at enheden ikke forårsager skadelig interferens.

Dette digitale udstyr i klasse B er i overensstemmelse med Canadas ICES-003. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Funktionen Valg af landekode er deaktiveret for produkter, der markedsføres i USA eller Canada.

Udstyr, der er certificeret i henhold til kravene i RSS-247 for 2,4 GHz.

VIGTIG BEMÆRKNING

Erklæring om IC-grænser for strålingseksponering:

- Dette udstyr er i overensstemmelse med de IC RSS-102-grænser for strålingseksponering, der er fastsat for et ukontrolleret miljø.
- Enheden og den eller de tilhørende antenner må ikke anbringes eller betjenes sammen med andre antenner eller sendere.

Dette udstyr er i overensstemmelse med de IC -grænser for strålingseksponering, der er fastsat for et ukontrolleret miljø. Slutbrugerne skal følge de specifikke betjeningsvejledninger for at overholde grænserne for RF-eksponering. IC-kravene til overholdelse af RF-eksponering overholdes ved at følge de betjeningsanvisninger, der er angivet i manualen.

Certificeringsoplysninger til brugeren

Tryk på ned fra urskærmen for at åbne menuen Indstillinger for at se certificeringsoplysninger på uret. Vælg **Standarder**, og tryk derefter på højre for at rulle igennem certificeringsoplysningerne.

Tilbehør, der følger med denne enhed

- Opladerkabel
- Vejledning til hurtig start
- Juridisk brochure

Oprindelsesland

TomTom Golfer er fremstillet i Kina.

Modelnumre

4REM

Dette dokument

Dette dokument er udviklet med største omhu. Da vi konstant arbejder på at forbedre vores produkter, kan brugervejledningen indeholde oplysninger, der ikke er fuldt opdateret. Oplysningerne i dette dokument kan ændres uden forudgående varsel.

TomTom er ikke ansvarlig for tekniske eller redaktionelle fejl eller udeladelser i dokumentet eller for hændelige skader eller følgeskader, som måtte opstå på grund af brugen af dette dokument eller den måde, det fungerer på. Dette dokument indeholder oplysninger, som er beskyttet af copyright. Ingen dele af dette dokument må fotokopieres eller gengives i nogen form uden forudgående skriftlig tilladelse fra TomTom N.V.

Copyright-bemærkninger

© 1992 - 2017 TomTom. Alle rettigheder forbeholdes. TomTom og logoet med to hænder er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende TomTom N.V. eller et af deres datterselskaber. Du kan se den begrænsede garanti og slutbrugerlicensaftaler, som gælder for dette produkt, på tomtom.com/legal.

© 1992 - 2017 TomTom. Alle rettigheder forbeholdes. Dette materiale er varemærkebeskyttet og underlagt copyright-beskyttelse og/eller databaseretslig beskyttelse og/eller andre immaterielle rettigheder tilhørende TomTom eller TomToms leverandører. Brugen af dette materiale er underlagt vilkårene i en licensaftale. Enhver uautoriseret kopiering eller videregivelse af dette materiale vil resultere i strafferetslig og civil retsforfølgelse.

Linotype, Frutiger og Univers er varemærker tilhørende Linotype GmbH. De er registrerede i USA's patent- og varemærkekontor og kan være registrerede i visse andre retskredse.

MHei er et varemærke tilhørende The Monotype Corporation og kan være registreret i visse retskredse.

Den software, som er inkluderet i dette produkt, indeholder AES-kode under copyright (c) 1998-2008, Brian Gladman, Worcester, Storbritannien. Alle rettigheder forbeholdes.

Licensvilkår:

Det er tilladt at redistribuere og bruge denne software (med og uden ændringer) uden betaling af afgifter eller honorarer under forudsætning af, at følgende betingelser overholdes:

Distribution af kildekode skal medtage ovenstående bemærkning om copyright, denne liste med betingelser samt følgende ansvarsfraskrivelse.

Binære distributioner skal medtage ovenstående bemærkning om copyright, denne liste med betingelser samt følgende ansvarsfraskrivelse i disses dokumentation.

Copyright-indehaverens navn må ikke bruges til at godkende produkter, som er udviklet ved brug af denne software, uden specifik skriftlig tilladelse.

Bluetooth®



Ordmærket og logoerne for **Bluetooth®** er registrerede varemærker tilhørende Bluetooth SIG, Inc., og enhver brug af disse mærker af TomTom sker under licens. Andre varemærker og varenavne tilhører deres respektive ejere.

Wi-Fi®

Wi-Fi® er et varemærke tilhørende Wi-Fi Alliance®. Logoet Wi-Fi CERTIFIED™ er et certificeringsmærke tilhørende Wi-Fi Alliance®.

Android, Google Play og Google Play-logoet

Android, Google Play og Google Play-logoet er varemærker tilhørende Google Inc.

Apple, iPhone, iPad, iPad Air, iPad Pro, iPad mini, iPod, iPod touch, Mac og badget "Download on the App Store"

Apple, iPhone, iPad, iPad Air, iPad Pro, iPad mini, iPod, iPod touch, Mac og Apple-logoet er varemærker tilhørende Apple Inc. og er registreret i USA og andre lande. App Store er et registreret varemærke tilhørende Apple Inc.

